SONY

Bedienungsanleitung

Bluetooth™-Stereoheadset

SBH20

Inhaltsverzeichnis

Einführung....3
Zubehör im Überblick....4
Grundlagen....5
- Laden des Akkus....5
- Einschalten des Headsets....5
- Paaren des Headsets mit Ihrem Telefon....5
- Einstellen der Lautstärke....6
- Zurücksetzen des Headsets....6
- Hinweis zu Tragemöglichkeiten....7

Anrufen....8
Musik hören....9
Multipoint-Technologie....10
Fehlerbehebung....11
- Ich kann keinen zweiten Anruf annehmen....11
- Es wird keine Musik im Headset wiedergegeben....11
- Das Headset schaltet sich automatisch aus....11
- Unerwartetes Verhalten....11
- Keine Verbindung zum Telefon....11

Rechtliche Informationen....12
Konformitätserklärung für SBH20 13

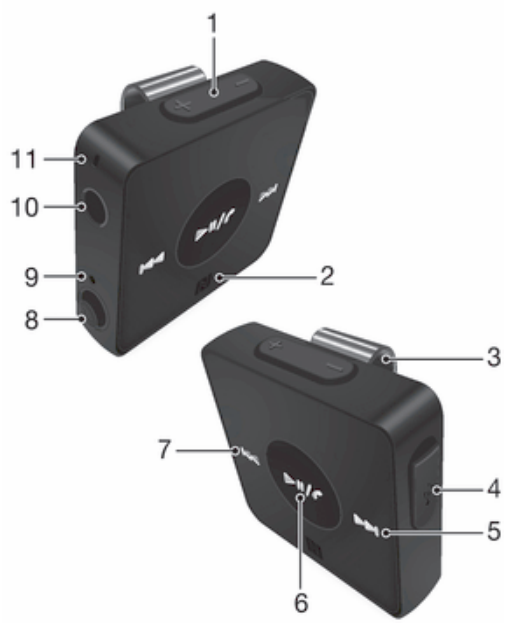
Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Einführung

Mit dem **Stereo Bluetooth™ Headset SBH20** können Sie ein- und ausgehende Anrufe steuern, während Sie auf Ihrem Telefon oder auf einem anderen Gerät Musik in Stereo hören. Ein solches Gerät muss Bluetooth™ unterstützen, beispielsweise ein Computer oder ein tragbarer Musikplayer. Bei einem Anruf wird die Musik automatisch angehalten, und anschließend wird die Wiedergabe fortgesetzt.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Zubehör im Überblick



1. Lautstärkeregler	Passen Sie die Lautstärke an.
2. NFC-Erkennungsbereich	Streichen Sie während NFC-Transaktionen über diesen Bereich.
3. Clip	Befestigen Sie das Zubehör an Ihrer Kleidung.
4. Micro USB-Port	Stecken Sie zum Laden des Akkus das Ladekabel ein.
5. Weiter-Taste	Wechseln Sie zum nächsten Titel.
6. Musik-/Anruftaste	Spielen Sie die aktuelle Mediendatei ab bzw. halten Sie sie an. Nehmen Sie eingehende Anrufe an. Halten Sie die Taste gedrückt, um eingehende Anrufe abzuweisen.
7. Zurück-Taste	Wechseln Sie zum vorherigen Titel.
8. Netzschalter	Legen Sie den Schalter um, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
9. Benachrichtigungsleuchte	Rote LED: Akkuladestand unter 10 % Grüne LED: Akkuladestand über 90 % Orangefarbenes Blinken: Akkuladestand zwischen 10 % und 90 % Blaues Blinken signalisiert, dass das Headset für andere Bluetooth™-Geräte sichtbar ist. Lilafarbenes Blinken signalisiert einen eingehenden Anruf.
10. Headset-Anschluss	3,5-mm-Eingang für Kopfhörer mit Kabel
11. Mikrofon	Platzieren Sie es in Reichweite Ihrer Stimme.

Informationen zur Kompatibilität Ihres Zubehörs finden Sie unter *www.sonymobile.com/support*.

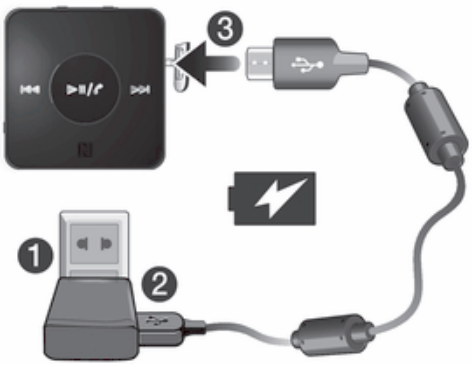
Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Grundlagen

Laden des Akkus

Bevor Sie **Stereo Bluetooth™ Headset SBH20** das erste Mal verwenden, müssen Sie das Headset etwa 2,5 Stunden lang aufladen. Dafür werden Ladegeräte von Sony empfohlen.

So laden Sie den Akku



1 Schließen Sie das Ladegerät an eine Steckdose an.
2 Verbinden Sie ein Ende des USB-Kabels mit dem Ladegerät (oder mit dem USB-Port eines Computers).
3 Verbinden Sie das andere Ende des Kabels mit dem Micro-USB-Anschluss am **Stereo Bluetooth™ Headset SBH20**.

Nach Abschalten des Headsets zeigt die Benachrichtigungs-LED den Ladestatus an.

Einschalten des Headsets

So schalten Sie das Headset ein

- Legen Sie den Schalter nach oben um.

Paaren des Headsets mit Ihrem Telefon

Sie können das Headset manuell oder mithilfe der NFC-Technologie mit Ihrem Telefon paaren. Nach dem erfolgreichen Paaren stellt das Headset automatisch eine Verbindung zum Telefon her, sobald es eingeschaltet wird und sich in Reichweite befindet.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

So paaren Sie das Headset manuell mit Ihrem Telefon

1 Stellen Sie sicher, dass Bluetooth™ auf dem Mobiltelefon aktiviert ist.
2 Schalten Sie das Headset ein.
3 **Headset:** Halten Sie die Taste gedrückt, bis die Benachrichtigungs-LED blau blinkt.
4 **Telefon:** Suchen Sie die Bluetooth™-Geräte, und wählen Sie aus der verfügbaren Geräteliste **Stereo Bluetooth™ Headset SBH20** aus.
5 Befolgen Sie die Anweisungen zum Paaren auf dem Bildschirm des Telefons. Geben Sie ggf. den Code 0000 ein.

So paaren Sie das Headset mithilfe der NFC-Technologie mit Ihrem Telefon

1 Stellen Sie sicher, dass die NFC-Funktion Ihres Telefons eingeschaltet und der Bildschirm des Telefons aktiviert ist.
2 Schalten Sie das Headset ein.
3 Platzieren Sie Ihr Telefon über dem Headset, so dass sich die NFC-Erkennungsbereiche der Geräte gegenseitig berühren.
4 Befolgen Sie die Anweisungen zum Paaren auf dem Bildschirm des Telefons. Geben Sie ggf. den Code 0000 ein.

Einstellen der Lautstärke

So ändern Sie Anruf- oder Musiklautstärke:

- Drücken Sie während eines Anrufs oder beim Hören von Musik die Lautstärketaste aufwärts oder abwärts.

Zurücksetzen des Headsets

Setzen Sie das Headset zurück, wenn es sich ungewöhnlich verhält. Beim Zurücksetzen des Headsets werden sämtliche Informationen zu gekoppelten Geräten gelöscht.

So setzen Sie das Headset zurück:

- Starten Sie das Headset neu, indem Sie es aus- und dann wieder einschalten.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Hinweis zu Tragemöglichkeiten

Sie können den Clip für mehr Tragekomfort nach links oder rechts drehen.

Für optimale Leistung des Bluetooth™-Headsets im Freien ist es ratsam, Telefon und Headset-Einheit auf derselben Körperseite zu tragen.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Anrufen

So beantworten Sie einen Anruf mit dem Headset:

- Wenn Sie das Signal für eingehende Anrufe hören, drücken Sie .

So beenden Sie einen Anruf:

- Drücken Sie während eines aktiven Anrufs .

So weisen Sie einen Anruf ab:

- Wenn Sie das Signal für eingehende Anrufe hören, drücken und halten Sie .

So schalten Sie das Mikrofon während eines Anrufs stumm:

- Drücken und halten Sie .

So nehmen Sie einen weiteren Anruf an:

- Wenn Sie während eines aktiven Anrufs das Signal für einen eingehenden Anruf hören, drücken Sie . Der aktive Anruf wird gehalten.

So weisen Sie einen weiteren Anruf ab:

- Wenn Sie während eines aktiven Anrufs das Signal für einen eingehenden Anruf hören, drücken und halten Sie .

So wechseln Sie zwischen zwei Anrufen:

- Drücken Sie die Taste zum Zurückspulen oder die Taste zum Vorspulen.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Musik hören

So hören Sie Musik:

1. Öffnen Sie den Musikplayer in Ihrem Telefon.
2. Drücken Sie , um die Musik über das Headset zu hören. Um die Wiedergabe der Musik anzuhalten, drücken Sie erneut .

So wechseln Sie zwischen Titeln:

- Drücken Sie während Sie Musik hören oder .

So bewegen Sie sich innerhalb eines Titels:

- Drücken und halten Sie oder , bis Sie die gewünschte Position gefunden haben.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Multipoint-Technologie

Verwenden Sie Multipoint-Technologie, um Ihr Headset mit zwei Bluetooth™-Geräten gleichzeitig zu verbinden. Wenn Sie beispielsweise Ihr Headset mit zwei Telefonen verbinden, können Sie Anrufe von beiden Telefonen empfangen, ohne die Verbindung trennen und wiederherstellen zu müssen.

Wenn Sie es vorziehen, dass Ihr Headset stets nur mit einem Bluetooth™-Gerät verbunden ist, können Sie stattdessen den Singlepoint-Modus verwenden. Stellen Sie vor dem Koppeln Ihres Headsets mit einem neuen Gerät im Singlepoint-Modus sicher, dass die Verbindung zu anderen Geräten getrennt wurde.

! Im Multipoint-Modus wird mehr Energie verbraucht als im Singlepoint-Modus.

So wechseln Sie zwischen dem Multipoint-Modus und dem Singlepoint-Modus:

1. Vergewissern Sie sich, dass das Headset ausgeschaltet ist.
2. Stecken Sie die Kopfhörer in Ihre Ohren.
3. Um den Multipoint-Modus zu starten, halten Sie die Lautstärketaste gedrückt, während Sie das Headset einschalten. Nach der Aktivierung des Multipoint-Modus hören Sie zwei Pieptöne.
4. Um den Singlepoint-Modus zu starten, halten Sie die Lautstärketaste gedrückt, während Sie das Headset einschalten. Nach der Aktivierung des Singlepoint-Modus hören Sie einen Piepton.

Wenn Sie beide gekoppelten Geräte im Multipoint-Modus anschließen möchten, müssen Sie das Headset neu starten.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Fehlerbehebung

Ich kann keinen zweiten Anruf annehmen

- Das Telefon muss das Profil für die Bluetooth-Freisprecheinrichtung unterstützen.
- Stellen Sie sicher, dass das richtige Gerät für Telefonate ausgewählt ist.

Es wird keine Musik im Headset wiedergegeben

- Stellen Sie sicher, dass Ihr Telefon oder ein anderes Gerät mit dem Headset gepaart ist. Möglicherweise müssen Sie den Medienplayer neu starten und auswählen, um das Headset zu verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass die richtige Musikquelle ausgewählt ist.

Das Headset schaltet sich automatisch aus.

- Der Akkuladestand ist zu niedrig. Das Headet piept ca. 10 Minuten lang, bevor es sich ausschaltet. Laden Sie die Batterie auf.

Unerwartetes Verhalten

- Starten Sie das Headset neu.

Keine Verbindung zum Telefon

Stellen Sie sicher, dass das Headset aufgeladen ist und sich in Recihweite des Telefons befindet. Ein maximaler Abstand von 10 m ist empfohlen, wobei sich keine festen Gegenstände zwischen den Geräten befinden sollten. Überprüfen Sie die Bluetooth-Einstellungen auf dem Telefon, und versuchen Sie es ggf. erneut. Paaren Sie das Headset erneut mit dem Telefon.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Rechtliche Informationen

Sony SBH20

Lesen Sie vor der Verwendung das separat bereitgestellte Merkblatt *Wichtige Informationen*.

Diese Bedienungsanleitung wird ohne jegliche Gewährleistung von Sony Mobile Communications AB oder einer regionalen Tochtergesellschaft veröffentlicht. Korrekturen und Änderungen dieser Bedienungsanleitung zur Beseitigung typografischer Fehler und redaktioneller Ungenauigkeiten sowie aufgrund von Verbesserungen der Programme und/oder Geräte können von Sony Mobile Communications AB jederzeit und ohne Ankündigung vorgenommen werden. Änderungen dieser Art werden in zukünftigen Ausgaben dieser Bedienungsanleitung berücksichtigt.

Alle Rechte vorbehalten.

©Sony Mobile Communications AB, 2012

Publikationsnummer: **1273-7492.3**

Interoperabilität und Kompatibilität ist je nach Bluetooth™-Gerät unterschiedlich. Das Gerät unterstützt im Allgemeinen Produkte, die mindestens Bluetooth Spec. 1.2 und ein Headset- oder Freisprechprofil verwenden.

Sony ist eine Marke oder eingetragene Marke der Sony Corporation. Bluetooth ist eine Marke der Bluetooth (SIG) Inc. und wird unter Lizenz verwendet. Alle anderen Marken sind Eigentum der jeweiligen Eigentümer. Alle Rechte vorbehalten.

Alle in diesem Dokument verwendeten Produkt- und Firmennamen sind Marken oder eingetragene Marken der jeweiligen Eigentümer. Alle in diesem Dokument nicht ausdrücklich gewährten Rechte sind vorbehalten. Alle anderen Marken sind Eigentum der jeweiligen Eigentümer.

Weitere Informationen finden Sie unter *www.sonymobile.com*.

Alle Abbildungen dienen ausschließlich der Illustration und zeigen nicht immer exakte Darstellungen Ihres Zubehörs.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.

Konformitätserklärung für SBH20

Wir, **Sony Mobile Communications AB**

Nya Vattentornet

SE-221 88 Lund, Schweden,

erklären in alleiniger Verantwortung, dass unser

Sony-Produkt RD-0010

sowie das entsprechende Zubehör, auf das sich diese Erklärung bezieht,**EN 300 328:V1.7.1, EN 301 489-7:V1.3.1, EN 301 489-17:V2.1.1 and EN 60 950-1:2006 +A11:2009+A1:2010+A12:2011** der Richtlinie **1999/5/EG** über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen entspricht.

Lund, December 2012

CE 0682

Pär Thuresson,
Quality Officer, VP, Quality & Customer Services

Wir erfüllen die Anforderungen der Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (1999/5/EG).

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any change or modification not expressly approved by Sony may void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Industry Canada Statement

This device complies with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Avis d'industrie Canada

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et, and (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Dies ist eine Internetversion dieser Publikation. © Druckausgabe nur für den privaten Gebrauch.